

【BEER MENU】

WEIZEN 바이젠 白啤酒

상큼한 과일향과 열은 쓴맛이 특징인 밀맥아60%사용한 독일남부지역스타일 맥주.

「재팬·아시아·비어컵 2011 금상수상 맥주」

是德国南部风味白啤酒 使用严选优质小麦麦芽60%, 具有香蕉和香草的芳香和淡淡的苦味

PALE ALE 페일에일 淡色艾尔

영국타입의 담색(페일)맥주 맥아의 풍부한 향기와 균형잡힌 호프의 쓴맛이 특징

「인터내셔널·비어컴페티션2012 금상수상 맥주」

是英国风味淡色啤酒 同时享受到麦芽的苦香味和啤酒花的爽快的柑橘香味

AMBER LAGER(Mojiko Station Beer) 엠버 라거(모지항옛맛맥주) 琥珀啤酒(门司港站啤酒)

쇼와초기에 모지항주변에서 마셔지고있던 맥주를 이미지한 호박색의 하면발효맥주

살짝 닳은 맥아의 고소한 향기와 호프의 쓴 맛이 특징.

使用烘烤过的麦芽具有浓厚的香味和苦味的琥珀色啤酒

来自昭和初期在门司港附近流行的地啤酒的味道

グラス(320ml)	普通杯	맥주컵	¥480
ジョッキ(500ml)	扎啤杯	맥주잔	¥620
ピッチャー(1800ml)	大罐啤酒杯	피쳐사이즈	¥2,190

Special beer 스페셜 特别啤酒

연 4회정도, 1탱크(700리터) 뿐인 특별효조맥주

一年四次、只做出1罐(700升) 特别酿造啤酒

미니グラス(180ml)	迷你杯	맥주 미니 컵	¥300
グラス(320ml)	普通杯	맥주컵	¥530

【기타 술류】【其他酒類】

1. 日本酒 (九州菊 一合瓶) 일본술 큐슈국화주 日本清酒九州菊 180ml ¥600
2. 焼酎 (芋・麦) 록크·水割り·お湯割り 1 glass ¥500
소주(고구마·보리) 얼음/ 찬물 / 뜨거운 물 탈수있습니다
烧酒(芋·麦) 可以加冰or 加水 or 加热水
3. グラスワイン赤・白 글래스와인 (이탈리아산) 빨강·흰색 红酒一杯 (意大利) 红·白 100ml ¥400
4. カラフェワイン赤・白 카라페와인 (이탈리아산) 빨강·흰색 红酒 大杯 (意大利) 红·白 250ml ¥950

【소프트 드링크】【清凉饮料】

- | | | | |
|---------------|--------------|------------|------|
| 1. コーヒー | 마일드에스프레소커피 | 咖啡 | ¥400 |
| 2. 紅茶 (ホット) | 홍차(핫) | 紅茶 (热) | ¥400 |
| 3. 桃の香りのアイ스티ー | 복숭아향 아이스티 | 桃香冰爽茶 | ¥400 |
| 4. アイスコーヒー | 랭커피 (여름철) | 冰咖啡 (仅限夏季) | ¥400 |
| 5. オレンジジュース | 오렌지주스 과즙100% | 橙汁 果汁100% | ¥400 |
| 6. アップルジュース | 사과주스 과즙100% | 苹果汁100% | ¥400 |
| 7. 黒烏龍茶 | 흑우롱차 | 黒烏龍茶 | ¥400 |
| 8. コカ・コーラ | 코카콜라 | 可口可乐 | ¥400 |
| 9. ジンジャーエール | 진저에일 | 姜汁饮料 | ¥400 |
| 10. ノンアルコール | 논알콜(맥주맛) | 无酒精啤酒 | ¥460 |

*本店菜单所展示的价格均为不含税的价格

*본 점의 가격은 전부 세금미포함 표시입니다.

【야키카레 · 헤시드라이스 메뉴】 【烤咖喱 · 盖浇饭菜】

- | | | |
|--|----------------------|------------|
| 1. 焼きカレー
야키카레 | 经典鉄板烤咖喱饭 | ¥ 9 2 0 |
| 2. 焼きカレー (サラダ付)
야키카레 (샐러드포함) | 经典鉄板烤咖喱饭 (附带沙拉) | ¥ 1, 1 2 0 |
| 3. 焼きカレー ダブルチーズ
야키카레 더블치즈 | 经典鉄板烤咖喱饭 双份芝士 | ¥ 1, 1 0 0 |
| 4. 焼きカレー ダブルチーズ (サラダ付)
야키카레 더블치즈 (샐러드포함) | 经典鉄板烤咖喱饭 双份芝士 (附带沙拉) | ¥ 1, 3 0 0 |
| 5. 焼きカレー with ふぐ唐
야키카레 with 복어튀김 | 经典鉄板烤咖喱饭配炸河豚 | ¥ 1, 2 0 0 |
| 6. 焼きカレー with ふぐ唐 (サラダ付)
야키카레 with 복어튀김 (샐러드포함) | 经典鉄板烤咖喱饭配炸河豚 (附带沙拉) | ¥ 1, 4 0 0 |
| 7. ハヤシライス
하이라이스 | 盖浇饭 | ¥ 9 2 0 |
| 8. ハヤシライス (サラダ付)
하이라이스 (샐러드포함) | 盖浇饭 (附带沙拉) | ¥ 1, 1 2 0 |

【바이젠 야키카레】 【WEIZEN(白啤酒)烤咖喱饭】

- | | | |
|---|-----------------------------|------------|
| 9. ヴァイツェン焼きカレー
바이젠 야키카레 | WEIZEN(白啤酒)烤咖喱饭 | ¥ 1, 2 0 0 |
| 10. ヴァイツェン焼きカレー (サラダ付)
바이젠 야키카레 (샐러드 포함) | WEIZEN(白啤酒)烤咖喱饭 (附带沙拉) | ¥ 1, 4 0 0 |
| 11. ヴァイツェン焼きカレー ダブルチーズ
바이젠 야키카레 더블치즈 | WEIZEN(白啤酒)烤咖喱饭加双份起司 | ¥ 1, 3 0 0 |
| 12. ヴァイツェン焼きカレー ダブルチーズ (サラダ付)
바이젠 야키카레 더블치즈 (샐러드 포함) | WEIZEN(白啤酒)烤咖喱饭加双份起司 (附带沙拉) | ¥ 1, 5 0 0 |



ビールとセットではございません

*并非是附带白啤酒的套餐, 请注意

*맥주 세트 아닙니다.

ヴァイツェン焼カレーはカレーを煮込むとき

水の代わりにビールを入れて作ったカレーです!

*WEIZEN(白啤酒)烤咖喱饭是不加水而奢侈使用WEIZEN(白啤酒)的特色啤酒咖喱。

*바이젠 야키카레 물은 전혀사용하지않고 바이젠 사용한 야키카레는 사치스러운 오리지널 맥주야키카레입니다.

*本店菜单所展示的价格均为不含税的价格

*본 점의 가격은 전부 세금미포함 표시입니다.

【가마로 구운 피자메뉴(직경 30cm)】 【 炉烤披萨(直径30cm) 】

トマトソース 토마토소스 蕃茄酱汁系列

1. マルゲリータ ¥ 1,200
인기NO. 1 마르게리따(바질, 모짜렐라치즈, 토마토소스)
第一人气 披萨 玛格丽特披萨 (意大利白干酪, 罗勒叶, 番茄酱)
2. マリナーラ ¥ 1,200
마리나라(바질, 모짜렐라치즈, 토마토소스, 마늘)
马瑞那拉披萨 (帕马森干酪, 番茄酱, 罗勒叶, 大蒜)
3. アラビアータ ¥ 1,500
아라비아따(모짜렐라치즈, 토마토소스, 양파, 베이컨, 고추)
辛辣番茄酱披萨 (帕马森干酪, 辣椒, 洋葱, 培根)
4. ナポレターナ ¥ 1,600
나폴리타나(앤초비, 케이퍼, 토마토소스,)
拿破仑披萨 (凤尾鱼, 刺山柑, 番茄酱)
5. マルゲリータ ブフアーラ ¥ 1,700
마르게리따 부팔라치즈(바질, 모짜렐라치즈, 부팔라치즈, 토마토소스)
玛格丽特披萨意大利芝士 (番茄酱, 帕马森干酪, 水牛芝士, 罗勒叶)
6. マルゲリータ ダブルチーズ ¥ 1,700
마르게리따 더블치즈 치즈즐기는 분한데 추천(바질, 모짜렐라치즈(치즈 2배), 토마토소스)
玛格丽特披萨 双份芝士 (双份意大利白干酪, 帕马森干酪, 罗勒叶, 番茄酱)

クリームソース 크림소스 奶油酱料系列

7. カルボナーラ ¥ 1,600
까르보나라(까르보나라소스, 모짜렐라치즈, 베이컨)
罗马白汁披萨(帕马森干酪, 培根, 奶油意式沙司,)
 8. カルツオーネ ¥ 1,600
카르츠오네(프로슈토, 까르보나라소스): 생햄과까르보나라싸여있는 구운 피자
半圆形烤披萨 (生火腿, 奶油意式沙司)
 9. カプリチオーザ ¥ 1900
카프리초사: 모지코향향토맥주공방의 오리지널 믹스피자
卡布里桥: 门司港地方特色的混合材料披萨
- その他 그 외 其它
10. プロシュートフンギ ¥ 1,600
프로슈토퐁기(프로슈토-파르마산햄, 모짜렐라치즈, 버섯3종)
生火腿与菌类披萨 (生火腿, 干酪, 3种蘑菇)
 11. クワトロフォルマッジョ ¥ 1,900
콰트로 포르마조: 고르곤졸라 등 질 좋은 이탈리아산 치즈 4종류를 올린 어른 취향의 고급스러운 피자
超浓四起司披萨: 奢侈使用4种奶酪的比萨
 12. フォカッチャ ¥ 480
포포카치아: 맨구이 피자입니다. 샐러드와 소세지를 취향대로감싸드시면됩니다
香草橄榄油披萨: 最朴素的披萨。可以按照喜好包上沙拉和美式香肠

*本店菜单所展示的价格均为不含税的价格

*본점의 가격은 전부 세금미포함 표시입니다.

【파스타 메뉴】【意面菜单】

- | | |
|---|-----------|
| 1. 레몬明太子と海苔
레몬 명란·김파스타
柠檬鱼子加紫菜意面 | ¥ 7 2 0 |
| 2. 蛸とおくらの梅バター醤油風
문어·소금절임 매실버터 간장풍미파스타
章鱼和秋葵的梅子酱油意面 | ¥ 9 6 0 |
| 3. 海老と野菜の和風ペペロンチーノ
새우·야채 일본식 페페론치니
鲜虾·蔬菜搭配的日式干拌面 | ¥ 8 6 0 |
| 4. きのことベーコンのペペロンチーノ
버섯·베이컨 페페론치니
蘑菇·培根意面意大利干拌面 | ¥ 8 6 0 |
| 5. 飛魚の卵と松の実のペペロンチーノ
날치알·잣 페페론치니
飞鱼子·松子意大利干拌面 | ¥ 9 6 0 |
| 6. レトロなナポリタンスパゲッティ
옛맛 나폴리탄스파게티
经典那波利式意面 | ¥ 8 2 0 |
| 7. 揚げ茄子のトマトソース
가지튀김맛토마토소스파스타
炸茄子风味番茄汁意面 | ¥ 9 2 0 |
| 8. オリーブとケッパーのトマトソース
베이컨·케이퍼토마토파스타 (올리브추가)
培根和刺山柑番茄汁意面 (含橄榄) | ¥ 9 2 0 |
| 9. ガーリックソーセージのトマトソース
갈릭소시지 토마토파스타
蒜香美式香肠番茄汁意面 | ¥ 9 4 0 |
| 10. ほうれん草とベーコンのクリームソース
시금치·베이컨 크림파스타
菠菜和培根奶油酱意面 | ¥ 9 9 0 |
| 11. スモークサーモンのクリームソース
훈제연어크림파스타
烟熏三文鱼奶油酱意面 | ¥ 1 1 0 0 |
| 12. 生ハムと3種のきのこのクリームソース
생햄·3종류버섯의 크림파스타
生火腿和三种蘑菇奶油酱意面 | ¥ 1 2 4 0 |

*本店菜单所展示的价格均为不含税的价格

*본 점의 가격은 전부 세금미포함 표시입니다.